

14.02.11

MÁNNÁGÁSSTA - DÅP

allamæsson jali ietjá jubmeldievnon

1 Álggo

Juogu *A*

Jali *B*

L lāhkāmbievdes jali ietjá sajes
kāvran, muohto tjoaggulvissaj

L lāhkāmbievdes jali ietjá sajes
kāvran, muohto tjoaggulvissaj

Áhtje ja Bárne ja
Ájlis Vuojnjanisá namán.

Ármmo ja ráfe Jubmelis,
Áhtjestimme ja
hærrá Jesus Kristusis.

Vállji dav alternatijvav mij ittjij aneduvá jubmeldievno álgon.

L Tjoaggulvis gálggá uddni *dáv mánáv* Jubmela vieson duosstot.
Gástan Jubmel sihtá *suv* lánástusá ja risstalasj girikko oassálettjan dahkat.

Liturgga máhtta dan mannela oanegis hálav hállat, mij máhtta láhpadvvat tjáluksijn Joh. 3,16.
Máhtta aj dässju dáv tjálukoasev lāhkát.

L Dajna gå Jubmel væráldav iehtsij vattij ájnna Bárnas, vaj juohkkahasj guhti sunji
jáhkká ij háhkkána, ájnat ihkeven iellemav oadtju. Joh 3,16

2 Gásstasálmma

3 Gásstagáhttjom

L Gulldalup mijá Hærrá Jesus Kristusasa gáhttjomav ájlis gásta birra:

Munji le gájkka fábmno almen ja ednamin vatteduvvam. Mannit dan diehti gájkajt
álm mugijt áhpadisálmman dagátjit: gástadattijn sijáv Áhtje ja Bárne ja ájlis Vuojnjanisá
namán ja áhpadihtit sijáv gájkka mujsta vaddem budájt anodit. Ja mán lev dijá lunna
gájkajt bievjijt gitta værálda náhkámij. Matt 28,18-20

Gulldalup man vuohkasit Jesus mánájt vuosstáj válldá ja sidjij Jubmela rijkav rahpá:

Almatja Jesusa lusi mánájt buktalin sijáv duohtastahtátjit. Valla áhpadisálmma
sidjij sjærggun. Gå Jesus dav vuojnij, de suhta javlaj: "Dibddit mánájt diehki muv lusi
boahet, allit ga sijájt duostuda: Jubmela rijkka dakkirattajda gullu. Sádnán, guhti

Jubmela riikkav ij duosto nâv gâktu mánná, ij luodnok dâhku boade.” Ja de mánájt asskáj váldij, giedajdis sijá nali biejjaj ja buorissjivnnjedij sijáv. Mark 10,13-16

Nav de guoddep mánájdimme gijtulvisvuodan ja jáhkon Hærráj ájlis gástan. Sij li almasjvierrega suttoj ja vielgij riegdám, valla gástan Jubmela mánnán sjaddi, riegdám ádâsis Ájlis Vuojnjanisá baktu.

4 Gásta vælggogisvuolta

L Gáhtjov æjgádijt ja ristæjgádijt tjuodtjánit.

L Dij gudi uddni buktebihtit *dáv mánáv* Kristusij, galggabihtit vihtanasstet *sân* le gástaduvvam Áhtje ja Bárne ja Ájlis Vuojnjanisá namán. Aktan dájna tjoaggulvisájn ja mijá álles girkkujn oadtjobihtit oasev ájlis ávdâsvásstádusás, ráhkádallat *máná* ávdâs, áhpadit *suv* iesj ráhkádallat, ja væhkádallat *suv* Jubmela bágov ja Hærrá iehkedismállásav ávkkijit, vaj *sân* luluj Kristusin sjattadijn bissot, nav gâktu *sân* gástan Kristusijn aktiduvvá.

Æjgáda ja ristæjgáda báhtsi tjuodtjot.

5 Vuornáduš ja jáhkko

L Dâbdâstup vuornádušav ja jáhkov masi mánájdimme gástadip.

Tjoaggulvis tjuodtján.

G Mân vuornádav bærggalav
ja gájkka suv dagojt
ja gájkka suv vuogijt.

Mân jáhkáv Jubmel Áhtjáj, gájkvæksásij, alme ja ednama sjivnnjediddjáj.

Jáhkáv Jesus Kristusij, suv ájnariiegádim Bárnáj, mijá Hærráj, guhti Ájlis Vuojnjanisás sahkani, niejdda Marias riegdáij, Pontius Pilatusa vuolen vájveduváj, ruossinávlliduváj, jámij ja hávdádáduváj, jábbmegij riikkaj luojtádij, goalmát biejev jábbmegij lussta tjuodtjelij, almmáj vuolgij, gájkviekses Jubmel Áhtje oalges bielen tjáhkkihime, dáppelt vas boahtemin viessojt ja jábbmegijt duobbmitjit.

Jáhkáv Ájlis Vuojnjanissaj, ájlis aktisasj girkkuj, ájllisij sebrudahkaj, suttoj ándagisluojtemij, jábbmegij tjuodtjelibmáj ja ihkeven iellemij.
Amen.

Gájka tjáhkki.

6 Gástadibme

Tjáhtje gurggaluvvá gástadimgárráj.

L gástadimgáre guoran

Ráhkálup.

Hærrá Jesus Kristus, dán le javllam aktak ij boade Jubmela rijkkaj jus ij ádásis riegeduvvá tjátjes ja Vuojnjanisás. Mij gijttep duv dajna gå gásta tjáhtje bágut baktu le ármo ája, gánná dán mijáv ietjajnat aktida ja vattá midjij oasev vuojtostat mav ietjat jábmema ja tjuodtjelime baktu vuojtti. Dál de boahtep bágut milta ja ráhkálip dunji, Hærrá, sjaddus ádá riegedibme sjivnjediddje Vuojnjanisát baktu.

Máná (jus li ienep máná; de akta máná ájgen) guotteduvvá gástadimgáre guorraj.

Æjgáda ja ristæjgáda tjuodtjáni.

Jus hiehpá, de máhtti æjgáda ja ristæjgáda tjuottjadit gástadimgáre guorraj.

L Mij le máná namma?

Guhti mánáv guoddá, máná namáv javllá.

L Sihtabihtit gus (máná namma javladuvvá) galggá gástaduvvat Áhtje ja Bárne ja Ájlis Vuojnjanisá namán, ja bajeduvvat risstalasj vuornádusán ja jáhkon?

Guhti mánáv guoddá, vasstet: Sihtap.

L Jubmel várjjalus duv mannamav ja boahtemav udnátjis gitta ihkeven ájggáj.

Ruossiv duv ájlis ruossa merkajn, **+**
duodastussan vaj galga ruossinávlliduvvam ja tjuodtjeluvvam Jesus Kristusij gullut ja sunji jáhkket.

Ruossa mærkka gállos mielggaj, ja mannela de doarrás.

L Mijá Hærrá Jesus Kristusa bágo ja gáhttjoma milta gástadav duv Áhtje ja Bárne ja Ájlis Vuojnjanisá namán.

Dáv javladijn, goajvvi liturgga tjátjev giedajn gálmmi máná oajvváj.

L biedjá giedas máná oajvváj ja javllá:

Gájkviekses Jubmel le dal vaddám dunji Ájlis Vuojnjanisáv, dahkam duv ietjas mánnán ja oassálattjan ietjas jáhkulasj tjoaggulvisás.

Sån gievrrodus duv ármujnis ihkeven iellemij.

Ráfe lehkus dujna.

7 Hievedus ja ráhkálvis

Gå gájka li gástaduvvam, de liturgga láhkámbevedes jali ietjá sajes kávrán javllá:

L Buorissjivnnjeduvvam lehkus mijá hærrá Jesus Kristusa Jubmel ja Áhttje. Stuoja ármogisvuodanis le mijáv ielle dárvvuj ádásis riegeáhtám Jesus Kristusa tjuodtelime baktu jábbmegij lussta. 1 Pet 1,3

L Ráhkálup aktan Hærrá ráhkálvisáv.

G Áhttje mijá guhti le almen.
Ájlistuvvus duv namma.
Báhtus duv rijkka.
Sjaddus duv sidot
gák almen, náv aj ednamin.
Vatte midjij uddni mijá bæjvvásasj lájbev.
Ja luojte midjij suttojdimme ándagis,
náv gák mij aj luojttep mijá velgulattjajda.
Ja ale mijáv gæhttalibmáj lájddi,
ájnat várjjala mijáv bahás.
Juhte duv le rijkka ja fábmo
ja herlukvuohta ihkeven ájggáj.
Amen.

8 Sálmma

Jus le iehkedismáles, sjáddá dát **Sálmma** iehkedismállása ávddála. Jus ij le iehkedismáles, de le dát **Loahppasálmma**.

Jus gássta le dalága jubmeldievno maŋŋela, máhtá liturgga ráhkálit dáv tjoahkkimráhkálvisáv hievedusá "Hieveduvvam lehkus Jubmel" maŋŋela:

L Ráhkálup ja gijttup.

Hærrá Jubmel, almmelasj Áhttje, dán le jáhtám mijá Jubmelin ja mánájim Jubmelin liehket, ja buolvas buolvvaj ármogisvuodat vuosedit. Mij gijttep duv gá mijáv ájlis gástan duosto madin vilá lip máná, ja danna midjij suttojt ándagis luojtá, ja vattá iellemav ja sálukvuodav. Ráhkálip dunji, viehkeda mijáv buoragit oajbbot, viehkamav állit ja jáhkov bisodit, ja doalvo mijáv ihkeven iellemij, Bárnát, Jesus Kristusa, mijá Hærrá baktu.

L Ráhkálup aktan Hærrá ráhkálvisáv.

G Áhttje mijá guhti le almen.
Ájlistuvvus duv namma.

Báhtus duv riikka.
Sjaddus duv sidot
gák almen, náv aj ednamin.
Vatte midjij uddni mijá bæjvvásasj lájbev.
Ja luojte midjij suttojdimme ándagis,
náv gák mij aj luojttep mijá velgulattjajda.
Ja ale mijáv gæhttjalibmáj lájddi,
ájnat várjjala mijáv bahás.
Juhte duv le riikka ja fábmoo
ja herlukvuohta ihkeven ájggáj.
Amen.

Gássta lãhpadvvá

8 Sálmma